▲明和大鐵行新辦到

大帮「廚刀」發售

本行搜羅英美德等國鐵器製造廠如孖人嘜樹仔嘜及著名公司諸出品非常精利久象僑胞所稱許近者大宗辦到廚房利器裝自由車叢物件耕田器具建造機儀家庭用具等無不應有盡有計價特別相宜遠近顧客經交易者有口皆碑未交易者接踵馳至癸刹虫藥水農家皆云其效電燈膽耐用省費以力固公司爲最良發行零沽批價從廉統希垂顧方知殷實爲

Ming Wo Harbware Co.
23 Pender St. E. Phone Sey. 3705
Vancouver, B. C.

▲電話（新寧）三七〇五
片打街東門牌一二十三號
明和鉄行總理黃昭立啓

國貨介紹處
輔行雜貨公司
常備中國南北各種貨品
如蒙僑胞採辦極表歡迎
FOO HUNG COMPANY
129-131 PENDER ST. EAST
PHONE SEY 3440
VANCOUVER, B.C.

世界大旅館設備完美堪稱全埠冠
諸君來往宿
便知招呼妥當租錢克合矣
（每逢車到船到本旅館派有招待員在站迎迓）
司理 甄浴明 黃家㶿
WORLD ROOMS
Tel. Trinity 2327
176 Pender St. E.,
VANCOUVER, B.C.

加拿大 雲高華
金利源興記
GIM LEE YUEN LTD.,
75 Pender St. East,
Phone Sey. 899
Vancouver, B. C.

新到大宗
油米海味
雜貨蘇杭
葯材菜種
瓜仁發客
行情單印便
函索即奉呈

▲聶芹芳秘製萬靈液出世

每罇價銀七毛五 發行另議

此萬靈液專治跌打瘀腫風濕骨痛無名腫毒油湯火傷痧症粒仔症雲時頭痛肚痛喉痺咽喉痛與及一切瘙症無不應驗如神

總發行所 雲埠 金利源興記

▲祖國新聞二▼

飭公安局督飭所屬 切實開導查禁 倘有妄造謠言 意圖煽惑者 即以擾亂金融論 立予逮捕 盡法嚴懲 決不寬貸外 合行佈告一體凜遵 切切此佈」

當市府正努力從事平定金融風潮之際 詎意二拾貳日晨 竟發生中國農工銀行擠兌事件 該行以準備充足 除無限制兌現外 京市各銀行 亦代爲收兌 該行營業時間 是日特延長一小時 貳拾三日星期 仍照常辦法 故二十二日下午三時許 擠兌者已減少 公安局既奉市府令捕拿妄造謠言意圖煽惑之不肖之徒 二拾三日即從事捕拿 一日之間 共捕獲拒絕行使中國農工銀行鈔票人犯拾五名 現在鞫訊中 將按照擾亂金融論罪 京市各銀號 爲穩定市面起見 現已聯合一致 組織公庫 彼此互相維持 同負聯帶責任 以免去週轉不靈情形 二拾貳日上午十壹時 關係方面代表 在市府舉行救濟市面第一次會議時 市長袁良 出席訓示 會談結果 決定由銀錢公會以四百萬元之貸欵借據 向銀行公會抵押現欵二百萬元 以資週轉 同日上午九時 商會會舉行緊急會議 邀集各行商代表出席 由主席鄒泉蓀致詞 希望全體會員順全大局 於市府規定維持金融辦法原則之下 共同努力 毋使京市金融益陷崩潰局勢 云云 就上述情形言 京市金融潮 極短期間 當可望平息云

●日在鄉軍人團

女兒河之武裝移民

瀋陽訊 僞奉天鐵路局經營之錦州領事館管內女兒河之武裝移民村 資本金五萬四千元 內收買土地用去約四萬元 （已耕地一四零畝）火食及其他農具補助金一萬四千元 由本年四月貳日移民到達該地後 即發予補助金計初年度每月每戶支給四拾元 二年度三十元 三年度二十元 四年度十元 十年後每戶可獲得約七町步土地所有權 現在移民計男女共拾九名 均爲日本第九 拾三 十五 等師團團營之在鄉軍人及其家族 故不嗇第二佳木斯之武裝移民團 將來進展殊堪注目

●特警四千名

開抵保定填防

天津信 保定電話 駐蔡村靜海滄州特警壹部 於六月二拾日 已開抵保定填防 該部共四千名 尚有大部隊在輸送中 廿壹廿二兩日陸續可到

心田織製造公司
▲現整理各色羊毛線辦函索即寄
W. Samtien Co 103 Pender St. E. Vancouver B. C.

義泰泰泰泰公司書莊
G. HIGH CO.
500 Main & 208 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Canada

注意 大贈送六十天
由七月十六日起至九月十五日止
凡購書滿三元者（買畫報雜誌不在此例）
贈新到艷麗美女牌一張 長卅寸 濶廿寸
購書滿三元五者贈兩張
美女牌有艷粧有半裸任由採擇
購書籍滿五元者
贈滿地可埠中華醫院彩票一張（兼代售 每張一元）
買書一兼行慈善
還有得獎壹萬五千元之大希望
机會不再來 幸勿錯過

良友畫報	三毛五
中華畫報	三毛五
三民畫報	二毛
英語週刊	壹毛
東方雜誌	三毛
申報月刊	三毛
新事雜誌	毛半
台山華僑雜誌	毛半
上海申報	壹毛
香港循環報	一毛

特效良葯
風濕骨痛 週身不遂 骨痛精一元
新舊花柳 第一救星 解毒精二元二
藥品實價發售
本號又有大帮書籍到市
書籍目錄藥品目錄函索即奉

加拿大 雲高華
美和棧臘味
海外第一家
滋補牛肉片
Mee Wo Jan Co. Ltd.
517 Carrall St. Sey 8708
Vancouver. B.C.

本棧牛肉片 最多維他命
味道既香甜 色澤亦光鮮
製法絕精良 選肉更純淨
食之能滋補 令君身強健
海外唯一家 不是上天秤
招商來代理 價錢取到平

中原興雜貨藥材發行
Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E.
Phone Sey. 1966 Vancouver, B. C.

本號選辦油米雜貨醬料罐頭地道藥材膏丹丸散發行零沽價極相宜
電話（矢廖）一九六六
儒醫容月池寓內方脉

▲域埠達權總社通告

爲通告事。。照得昨年懇親代表通過。。爲整頓社務起見。。凡我社員。。一律從新註冊。。惟一欠民國廿三年以前之月費者。。五折收之。。限於六個月內交一半。。再候六個月要交清。。然後能註冊」等情。爲此通告。。凡我社員。，祈早日交清各社欠欵。。以備居時註冊可也。。特此佈告。。俾衆週知。。

中華民國廿四年吉月十日 達權總社啟

▲汝利慎致公堂鳴謝香油

吳萬捐六元 周家藏捐三元
周在銑 胡忠遵 胡莊 周玉治
以上各捐二元
曾生 司徒練 勞亮 周瑞松
周炳 周家津 周道操 周道宗
謝猷 以上各捐壹元

朱英三 現寓雲高華埠哥街門牌五貳九號國民党總支部三樓第四號房
▲電話 矢廖八七九參路(Sey.879L)

▲表羅製殮公司

以最新科學方法製殮。。保全永久不變。。殯葬尤爲妥當。。取價從廉。。
（喊線）Highland 15
表羅製殮公司披露
S.R.Bell Funeral Home Ltd.
1235 E. Hastings St.

委士大旅店

旅店是旅客之家庭。。本旅店之設已有四十餘年。。向來所抱宗旨是地方清潔招呼妥當。。取租從廉。左邊接近華埠。右邊則近電車總站。。且與鄰近各大公司及戲院相連。故華友住過本旅店者頗稱利便。。且內邊之陳設盡是摩登化

HOTEL WEST
444 Carrall St
Vancouver, B. C.

雲哥華
活生藥行
專辦祖國參茸玉桂生熟藥材
搜羅環球著名膏丹丸散
代理
德國生殖靈補片
香港天壽堂補腎丸
公和祥健腎丸
大埠 姚樹南 曹統新
WAT SANG CO., LTD.
87, PENDERE SRSEY 5369
VANCOUVER 13.C.

李天助馳名濕毒藥膏

李天助馳名濕毒藥膏
衛生唯一皮膚症之聖藥
愈人千萬確有奇效
此膏久已馳名中外專醫治皮膚濕毒凡一切無名腫毒瘡癬疥癩瘡頭爛面痔瘡濕疹小兒胎毒積水瘡田傷瘀痛毒物咬傷湯火油傷跌打瘀痛雞年爛脚瘡痔症跌傷蚊毒印止癢止瘍核毒消腫埋口生肌百發百中應驗如神
定價每盒弍元（外埠加郵費一毛）

李天助止癢解毒水
非常靈驗遠近知名
專治皮膚濕滯乾濕癬癩毛脚癬牛皮癬皺粒熱滯無名腫毒遇身痕癢採此藥水殺毒止癢解毒立刻見功靈效無比
定價每樽壹元（郵費一毛）

中外各埠商號均有代理分銷
各埠代理列 雲高華 金利源 廣萬生 活生藥行 輔行公司 廣裕隆 金山正埠 永合公司 [illegible] 天津公司 泰和公司 三藩市 漢口公司 及 中外各埠 百貨公司 各大藥房 均有代理

雲高華代理活生藥行
Wat Sang" Co. Ltd.
87 Pender St. E. Vancouver, B. C.

第十三期三民書報二毛
大衆畫圖報一冊三毛
良友中華書報各三毛五
開平晨鐘月報一冊毛半
新專雜誌一冊毛半
平安氏極樂氏黃廉士天生堂各葯品目錄印備 函索即寄

畫報
代理人良定邦
L. DING BONG
13 PENDER ST. W.
VANCOUVER, B.C.
片打街西十三號

滿城域埠慈善獎券每条壹元
敬送慈善獎券
贈送獎券印有章程索即奉
做慈善有嘢睇
買獎券兩條送三民畫報一冊
睇嘢有獎券送
想中彩兼看野睇訂閱好畫報
買嘢有獎券送
望中彩除病苦請買神効葯品

▲萬應拔毒丹

每樽卅六粒一員 半打五員
▲專治各症列下
百毒久年筋骨疼痛
橫弦芒菓疳疔痔漏
心氣鬱痛腹脹不消
粟瘡疥瘡癢如蟲行
小便澀數不通刺痛
清熱血滑臟開胃
食差百物肚痛
擅紅夾色濁症
大便燥結腸痛
男女皆能合服
應驗自由瀉止四点鐘見功欲先防後患與女交媾後立刻吞貳三粒毒從大小便去清免染梅毒之患此是花界中之藥王也

林棟臣自製
固精益腎丸
包郵費兼稅寄到 C.O.D.不受
Lem Don Sun 102 Elizabeth St. Toronto, Ont.

固精益腎丸
▲每元兩五
▲每磅七元
專治腎家小便多數
大便燥結陽具不舉
手冷脚凍夜夢遺精
陰虛癆咳交戰不耐
久近虛濁膀胱受濕
腰膝軟痛眼花耳鳴
男女合服

搽干痔漏膏 每樽壹元五

耳聾雷鳴丸 每料十圓 半料六圓 一料見功 二料全愈

▲云埠代理金利源
▲域埠代理珍記號

▲菁莪學校鳴謝

啟者本校于昨夏曆元月六日串演白話劇籌欵維持教育經費叨蒙致公總堂達權總社各埠堂社大漢公報諸熱心教育輸財助力各盡義務致有此卓著之成績本校同人拜賜良多謹以誠懇之意向諸君道謝 茲將買名譽票一元以上者芳名錄后 未滿壹元者恕未備載 恕不稱呼

寶源館 生源館 各十五元
林天如 大發館 寶山館 來興館 大館
中華酒樓 狙珠巴拿馬 占尾利市埠劉國
陳來德 党近埠鄭忠梅 域多利廠
以上各五元
陳懷春女士 陳丹桂女士 劉秀雄女士
源源館 晉美號 以上各三元
周順二元半
劉希祝 裕綸號 匯生源 司徒銶 興記
合記棧 林濃秋 勝義號 生利廠 黃權
兩益館 四喜館 麥乔女士 黃香雪女士
源泰號 岑卿振 香江酒樓 關畫芳女士
永泰號 東利廠 馬杏女士 韓瑞春女士
錦綸昌 陳習文 廣東番館 蔣二妹女士
西利廠 南利廠 北利廠 黃秀貞女士
進利廠 德隆號 寶路柴公司
叻咇埠致公堂 達權社 占尾利市廖仁興
劉培 亞城致公堂 党近埠鄧照
以上各二元
祥泰號 來勝館 杏芳號 昆利號
永益號 各一元半
松利號 永昌號 利華押 共和館 岑就
東漢廠 東亞廠 英利廠 安利廠 陳蓮
萬利廠 泰利廠 馬心民 招利廠 馬恩
財利廠 林濃瑞 興源號 羅錦棠 曾榮
司徒海 林國志 譚榮輝 吳良汴 黃秋
劉湛興 羅超然 馬英才 周瑞琪 魏團
林鐵郎 李德維 譚文璟 劉孔恒 阮倉
李雁朋 陳宏祥 林集記 黃振榮 徐洛
湯合益 興利號 劉逸秀 李樹元 陳嶽
李文美 祥和號 華興舖 益豐號 蕭海
黃信邦 萬燕樓 吳英存 源利號 李和
華利號 寶興號 劉光篪 鄧力克 阮俊
陳羣振 陳文會 胡德爵 馬本變 楊社
陳鴻光 劉福 馬德源 樂陳軒 鄧業
陳德旋 馬源 林杼 梁煜集 何聯
張崇啟 李發如 鄭慶溥 鄭法享 李洪
陳彥達 鄭尚源 唐正惠 廖宏燕 林燦
鄭逢保 胡合 曾準 曾傳燕 黃添
鄭郁𤏸 鄭尚潮 瑞利號 廣生號 陳祥
黃精華 黃傳運 黃君鉅 黃暢廷 唐氏
黎瓊好 大興館 張柰 昌記 陳洪
華僑旅館 秀文女士 寶蓮女士 陳智
北京酒樓 月英女士 蘭州飯店 恒茂店
粵民旅館 利同昌號 馬杏女士
榮生隆號 雲高華廠 富貴全廠
同勝公司 華利鏢舖
亞城馬心慰 達權社 陳象慈 伍錦
党近埠岑廣鎏
占尾利市埠廖仁保
域多利餐館
叻咇埠吳英集
朱作霖夫人 周瑞英夫人